



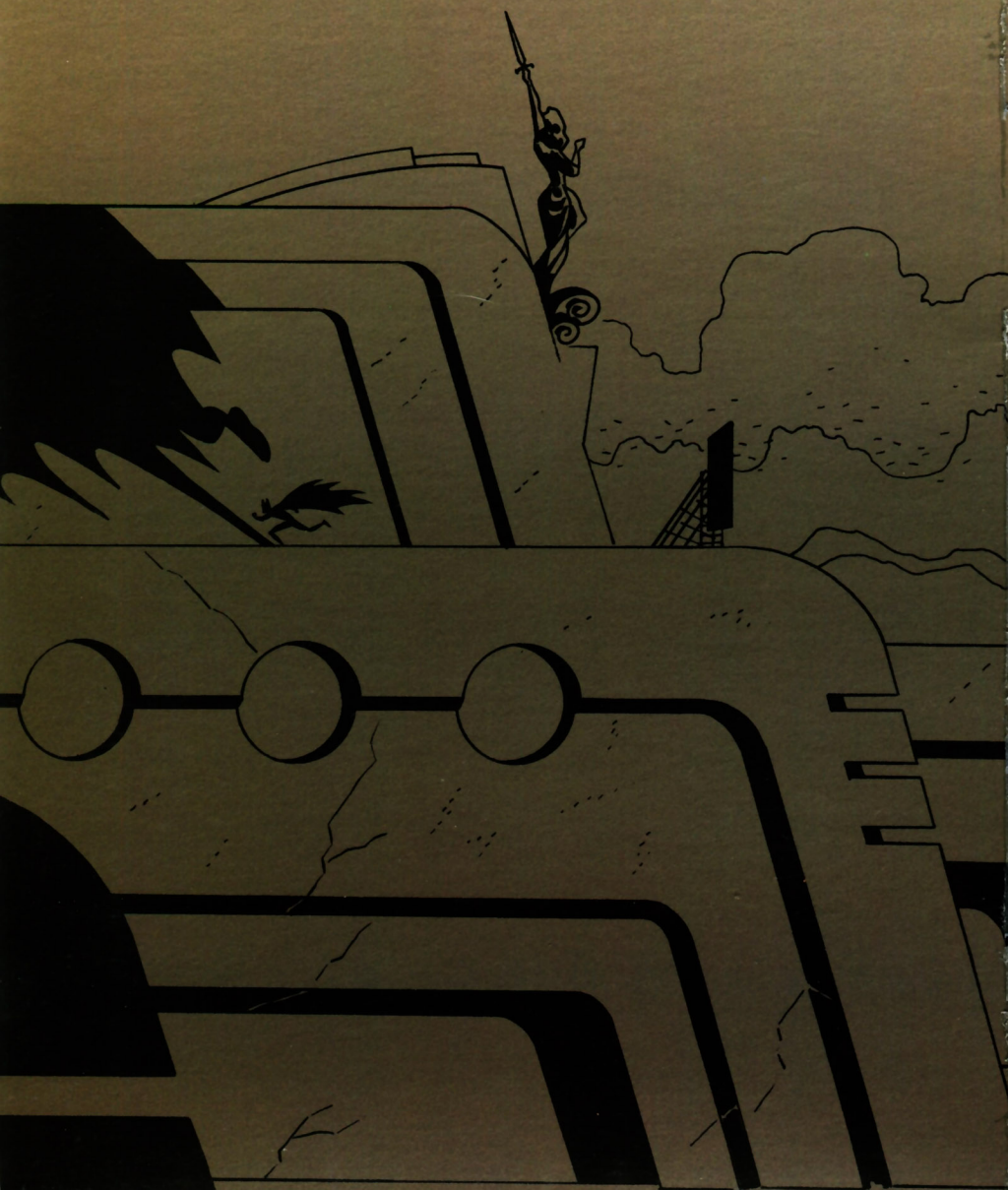
B A T M A N<sup>®</sup>



SCRITTO E ILLUSTRATO DA DARWYN COOKE

*questo volume è dedicato  
alla memoria di mio padre*

**GRANT FREDERICK COOKE**





# **BATMAN: EGO**

*scritto e illustrato da*  
**DARWYN COOKE**

*Batman creato da*  
**BOB KANE**



## **PLAY PRESS PUBLISHING**

**Mario Ferri** Presidente

**Alessandro Ferri** Dir. Responsabile

**Down Comix** Editing

**Walter Venturi** Editor

**Tiziana Vacca** Grafica

**Lorenzo Bartoli** Sup. testi

**Francesco Argento** Traduzione

**Riff Raff** Lettering

### **BATMAN: EGO** maggio 2003.

Pubblicazione della Play Press Publishing Srl. Sede legale, Direzione, Redazione e Amm.:

Via Vitorchiano, 123, 00189 Roma, tel. 06/33221250, fax 06/33221235, e-mail: [info@playpress.com](mailto:info@playpress.com).

Pubblicità: Play Press Publishing Srl, Via Pallavicino, 29, 20145 Milano,

tel. 02/45472867-02/45472868, fax 02/45472869, e-mail: [pubblicita@playpress.com](mailto:pubblicita@playpress.com).

Stampa: Lito Tereazzi, Firenze. Distribuzione: Pegasus distribuzione.

tel. 0818328836, fax 0818801021, e-mail: [pegasusdistribuzione@yaho.com](mailto:pegasusdistribuzione@yaho.com).

Copyright © 2002/2003 DC COMICS, a division of Warner Bros. An AOL Time Warner Company.

Published under license from DC Comics, Inc. All rights reserved. The stories, characters and names featured in this magazine are the property of DC Comics. Any inquiries should be addressed to

DC COMICS, Inc. c/o Play Press Publishing Srl, Via Vitorchiano, 123, 00189 Roma, ITALY.

Edizione italiana: © 2003 PLAY PRESS PUBLISHING S.R.L.



LAS

STATE LAS  
GOTHAM

STATE LAS  
GOTHAM

In momenti  
come questo...

GUIDATE

STATE LASCIANDO  
GOTHAM

Nel freddo...  
nel buio...

STATE LASCIANDO  
GOTHAM CITY

GUIDATE CON PRUDENZA

Sento che sto  
smarrendo la via.

STATE LASCIANDO  
GOTHAM CITY

La città alla quale  
mi sono dedicato...

...minaccia di  
schiacciarmi...

...con il peso  
del mio stesso  
impegno.



Il joker.



RAZZIA E MASSACRO A UN BALLO  
di beneficenza. 27 morti.  
Città che mi fa più orrore...

...è che sembra che mi  
ci stia abituando.



Al dolore.

Alla morte.

Ci sono volute 27 ore per  
prendere quel mostro. Due  
terze da cirkello. Ho bisogno  
di assicura medica.





Non allungafatto,  
ma abituato.



Come se ogni nuova  
attrocità sia l'eco dello  
sparo di una pistola  
esplosa molto tempo fa...



...nelle profondità di  
un pezzo inavvicinato.

Il resto della gang è scatta rotoline.  
È rimasto fuori l'arcicattolico, Buster Snibbs  
e 400.000 \$ in donazioni.

Gotham è la città più grande del  
paese, ma Buster sa che non è abba-  
stanza grande da salvarlo da me.



Come vuole la regola,  
Buster scappa...

...ma non può nascondersi.



Una notte scorsa ho persuaso Buster che era nel suo interesse dirmi dove era il Joker.



Così ha giocato un brutto scherzo al suo boss e se l'è signorato con i soldi...



...ma l'ho tenuto sotto controllo.



Il dispositivo di localizzazione segnala che si sta dirigendo qui, e le probabilità indicano che attraverserà questo ponte mentre si dirige fuori città.

Improvvisamente le mie ginocchia cedono e io mi aggrappo al muro... resto lì in piedi tremando, in attesa che passi. Avverti una persistente malinconia che mi opprime la mente con pensieri sempre più assillanti.



Molto tempo fa, compresi che non potevo cambiare il mondo...



...in tre anni sono giunto alla conclusione che non posso cambiare in misura considerevole questa città...



...ho iniziato a domandarmi se l'unica cosa che posso cambiare sia me stesso.



Il tremore si interrompe quando Batman per concentrarsi di arrampicarsi fino al livello più alto del ponte. Il vento tagliente passa attorno a lui e il rumore termina e lo guarda il lato posteriore...

...almeno la spalla è troppo insensibile per sentirlo.



Lo sguardo imperziale della città mi protegge la schiena.



Questa  
ossessione è  
realisti-  
ca?... È  
serena?



deeeet!

Mette da parte l'insensibilità.  
È ora di tornare al lavoro.

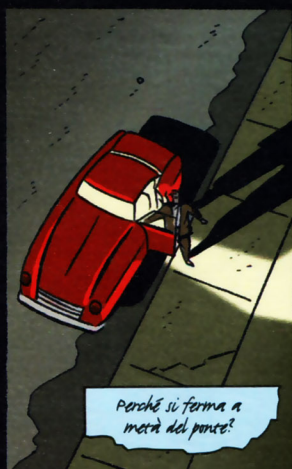


Sono stanco di uomini  
come Butler... mormolano  
cortesi e senza fantasia...

...uomini morti, senza alcuna  
sapienza, che si cibano della mia  
città... e non servono a niente.



*Sto per saltare sul cofano della sua automobile e terrorizzarlo, quando succede l'imprevedibile...*



*Perché si ferma a metà del ponte?*



*Fissa il bordo del parapetto e sul suo volto passa uno sguardo che non so decifrare.*



*Lo osservo mentre si arrampica sulla parete del muro e improvvisamente capisco... dove avere nascosto i soldi là sopra.*



*Proprio quando penso che questa storia stia per concludersi, tutto diventa assurdo.*

*I soldi non c'erano... lui sta per...*



*...saltare.*



*Il dolore è sparito, la fatica è sparita. C'è solo l'adrenalina...*

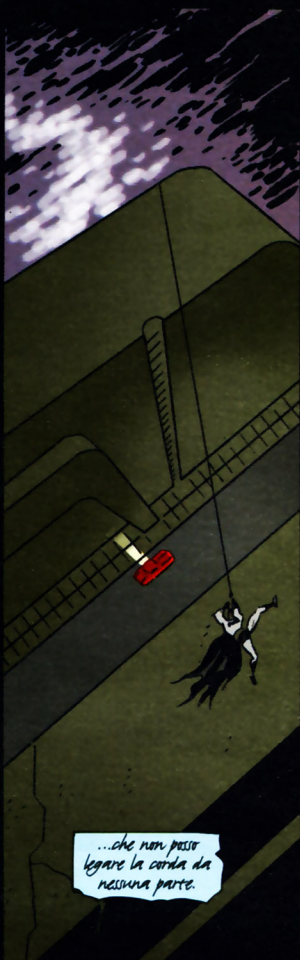


*...e un bersaglio.*





Non c'è tempo per pen-  
sare... ho solo la frazione di  
un secondo per capire...



...che non posso  
legare la corda da  
nessuna parte.



Sembra che il mio  
braccio ferito stia per  
staccarsi dal corpo...



...funquendo contro questo  
dolore con quello provocato con-  
tro il cemento a cinquan-  
ta-cinque chilometri l'ora.

ARRGGHHH!



Improvvisate. Dolore. Ma efficace.



La granditudo di Butcher  
mi ricorda il cuore.

NO!



Valore se lasciarti  
appena mentre svenge  
in silenzio.



Ci metto tutto ciò che mi è rimasto per  
rimettersi su. Si gira rapidamente verso di  
me, con gli occhi fiammeggianti d'odio.

IERI SERA HAI  
MINACCIATO DI SPIN-  
GERMI GIÙ DA UN  
TETTO E STASERA  
MI FERMI...

...CHE SUC-  
CEDE SCENO,  
NON SAI DECIDERTI?

È schizzare... improvvise.  
Devo riprendermi e correre di...



...alzarmi. L'onda di  
vertigine mi colpisce.

Sta cercando di  
prendere qualcosa.



LA MIA VITA SI  
APPENA...

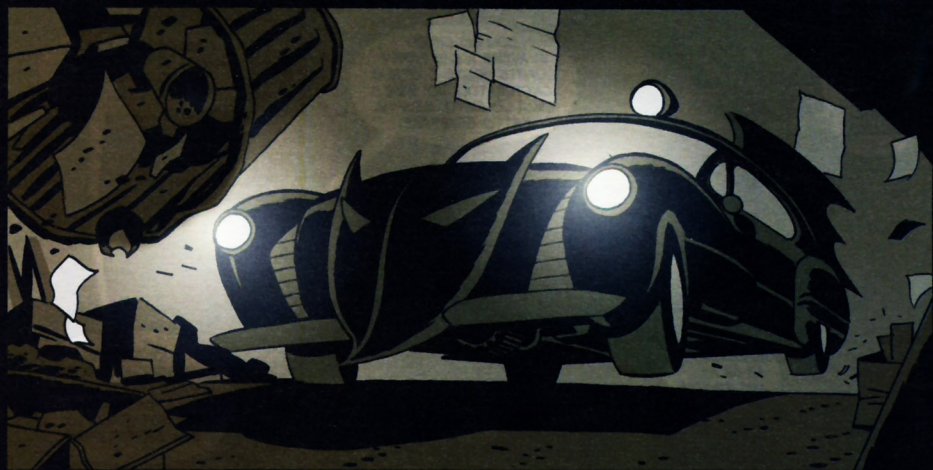


...e poi si rischia.

NON  
MIOVERTI,  
MOSTRO!







DETTO TRA NOI GORDON, ANCHE SE SONO SINDACO, QUEST'UOMO DEVE ESSERE COMPLETAMENTE FOLLE. NON SEI D'ACCORDO, BRUCE?













MAMMA...  
PAPÀ.



HO QUALCOSA  
DA DIRVI.

Parlo loro di un uomo  
di nome Buster Stribbs.  
Un uomo che aveva una  
moglie e una figlia.


Quando ho finito, il mio corpo è  
scosso da singhiozzi incontenibili.



Loro restano immobili per  
tutto il tempo, come se per-  
dessero da ogni mia parola...

...spingendomi a scoprire il  
filare di questo dolore per guar-  
rilo dall'interno.





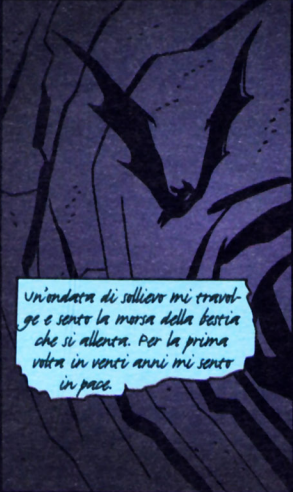
in passato, ogni volta che perdevi la  
speranza e l'oscurità mi circondava, il potere  
della caverna e lo spirito eterno dei miei  
genitori mi avrebbero sostenuto e infuso  
la forza per andare avanti.

ma, mentre le fragili dita dell'alba avan-  
zano sul suolo ghiacciato per annunciare  
una nuova mattina, scopro che  
questa volta non basta.




NON RIESCO  
A FARLO.

NON PIÙ.



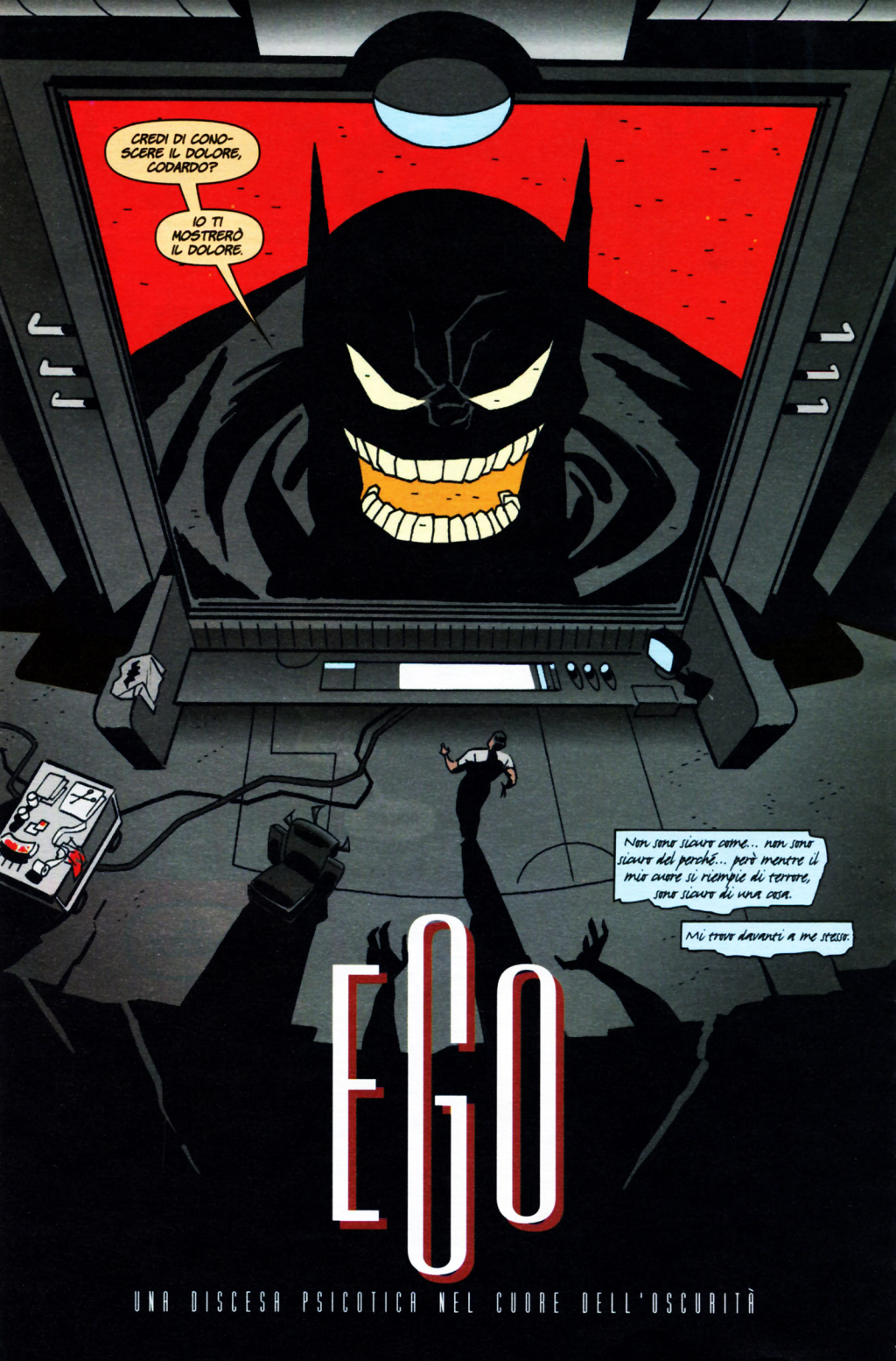
Un'ondata di silenzio mi avvol-  
ge e sento la morsa della bestia  
che si allontana. Per la prima  
volta in venti anni mi sento  
in pace.



La sensazione dura  
esattamente venti  
secondi.



TU...  
PAZZO!



CREDI DI CONO-  
SCERE IL DOLORE,  
CODARDO?

IO TI  
MOSTRERÒ  
IL DOLORE.

Non sono sicuro come... non sono  
sicuro del perché... però mentre il  
mio cuore si riempie di terrore,  
sono sicuro di una cosa.

Mi trovi davanti a me stesso.

# EGO

UNA DISCESA PSICOTICA NEL CUORE DELL'OSCURITÀ



HO LA TUA  
ATTENZIONE,  
BRUCE?



CHI  
SEI?



CHI  
SONO?



NON ESSE-  
RE STUPIDO,  
BRUCE.



SAI CHI  
SONO...



E PERCHÉ  
SONO QUI.

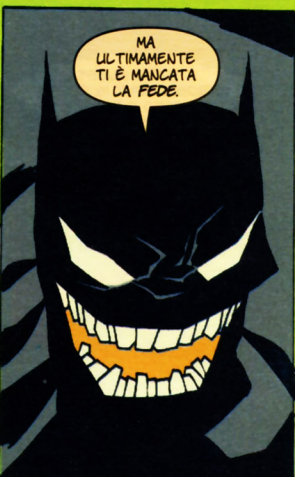


















RICORDO QUEL  
NATALE, BRUCE.  
IL GIORNO IN CUI CI  
INCONTRAMMO PER  
LA PRIMA VOLTA.



ZORRO!  
QUESTO  
È IL REGALO  
MIGLIORE!

PROPRIO  
QUELLO CHE  
VOLEVO!





















PAPÀ, POSSO  
FARTI UNA  
DOMANDA?

CERTO, BRUCE.  
COSA C'È?



ALLORA, OGGI  
MAMMA HA DETTO CHE  
LE PIACEVA IL SUO  
REGALO PERÒ PIANGEVA.  
NON CAPISCO.

AH AH! BRUCE,  
A VOLTE LE PERSONE  
SONO COSÌ CONTENTE CHE  
NON RIESCONO A TROVARE  
LE PAROLE, E LE EMOZIONI  
HANNO IL SOPRAVVENTO.



A VOLTE RIDONO  
QUANDO SONO TRISTI  
E PIANGONO QUANDO  
SONO FELICI.

CAPISCI?



NON MOLTO.



PRESTO  
LO CAPIRÀ.



UN GIORNO TI SARÀ  
TUTTO CHIARO.



PER ORA,  
GIOVANOTTO, STAI  
ATTENTO ALLA  
MACCHINA E STAI  
FUORI DEI GUAI.

SÌ,  
SIGNO-  
RE.



TORNO  
SUBITO.













BUONANOTTE,  
BRUCE.



QUANDO TUA MADRE HA  
CHIUSO QUELLA PORTA,  
NON ERI SOLO.



IO ERO LÌ  
CON TE.



SENZA UN  
VOLTO...



SENZA UN  
NOME...



MA POTEVO  
SENTIRTI. E QUEL-  
LA NOTTE...



...TU POTEVI  
SENTIRE ME.


È STATO POCO TEMPO DOPO CHE  
TUTTO È CAMBIATO. E IN UN ORRIBILE  
ISTANTE, IO SONO ESPLOSO  
ALL'INTERNO DEL TUO CUORE.








DA QUEL MOMENTO, SIAMO STATI  
COSTANTEMENTE COMPAGNI.  
IO TI GUARDAVO  
MENTRE LOTTAVI PER ANDARE AVANTI...  
PER TROVARE UN MOTIVO  
PER CIÒ CHE ERA ACCADUTO.  
QUANDO NESSUN MOTIVO POTEVA  
ESSERE TROVATO TI HO SPINTO  
A CREARE UNA RAGIONE,  
A CERCARE UNO SCOPO  
IN UN MONDO IMPAZZITO.  
TUTTI I TUOI VIAGGI,  
TUTTI I TUOI ALLENAMENTI...  
LA SETE DI CONOSCENZA  
E D'AVVENTURA... IO ERO  
LÌ, CHE TI SPINGEVO AVANTI  
SILENZIOSAMENTE.



ANCHE QUANDO  
PENSAVI DI ESSERE  
PRONTO, DOVEVI VENIRE  
A PATTI CON ME.




ERO LÌ,  
INEVITABILE.



MA ANCORA  
NON POTEVI  
PRONUNCIARE  
IL MIO NOME.




ALLA FINE,  
IN UN'ESPLOSIONE  
DI VETRI CI SIAMO  
RIUNITI.




NESSUNO  
DI NOI AVEVA  
SCELTA.



TU  
PREFERISCI  
CHIAMARMI  
BATMAN.



MA LA VERA  
RAGIONE PER CUI  
TU NON PUOI MAI  
SFUGGIRMI...



...È PERCHÉ  
IL MIO NOME  
È PAURA.



E VIVO  
DENTRO  
DI TE.





IL TUO SCOPO È  
SEMPRE STATO CHIARO,  
MA IO HO FORNITO  
IL METODO.



NOI AVREMMO  
PRESO TUTTO  
IL DOLORE...



...TUTTA  
LA RABBIA...



...TUTTA  
LA PAURA CHE  
ERA STATA  
IMBOTTIGLIATA  
AL TUO INTERNO...




...E L'AVREMMO  
CONDIVISA...



...CON  
COLORO CHE  
LA MERITAVANO.







ALLORA ERAVAMO MAGNIFICI,  
DISCENDEVAMO SU QUESTA CITTÀ COME  
UN EMPIO STRUMENTO DI VENDETTA,  
IMPLACABILI COME UNO SQUALO.

PIÙ NERI  
DEI LORO  
CUORI  
OSCURI.



PER UN BREVE TEMPO  
FU PERFETTO.



BEN PRESTO LA  
VOCE SI DIFFUSE  
TRA TUTTA LA  
MALAVITA.

I CRIMINALI ERANO  
TERRORIZZATI DA  
BATMAN E LA CITTÀ  
ERA UN POSTO PIÙ  
SICURO DOVE VIVERE.







ERAVAMO UNA FORZA DELLA NATURA CHE AGIVA AL DI SOPRA DELLA LEGGE. COMunque, NON PASSO MOLTO TEMPO CHE LA TUA VANITÀ E IL BISOGNO DI APPROVAZIONE...



...CEDETERO ALLA CHIAMATA DELLA CELEBRITÀ.



HO SOPPORTATO QUESTO, COSÌ COME IL TUO PIETOSO BISOGNO DI COMPAGNIA.



LA GUERRA HA BISOGNO DI ALLEATI. ACCETTO GORDON E IL BATSEGNALE PERCHÉ PROMUOVONO LA NOSTRA CAUSA.



DIVERTENTE... MAI PRESUNTO CHE PARLASSI DI GORDON.





PARLAVO  
DEL RAGAZZO.



È IN GRADO  
DI BADARE A  
SE STESSO.



CAPISCO...  
ONESTAMENTE  
TU CREDI...



NON  
VOGLIO  
DISCU-  
TERNE!









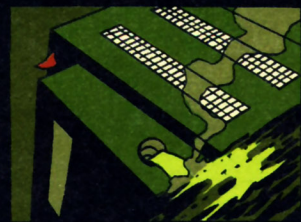















PREOCCUPATI DAL RESTO  
DELLA GANG, ABBIAMO LASCIATO  
IL CRIMINALE COL CAPPUCCIO  
ROSSO AL SUO DESTINO.

E NEL FARE COSÌ,  
ABBIAMO LIBERATO NELLA  
NOTTE QUALCOSA DI  
ANCORA PIÙ SELVAGGIO.

AAAAAAAAAAAAAAAAAAAA!







OGNI VOLTA CHE LO  
PRENDIAMO E GLI PERMETTIAMO DI  
VIVERE, LUI EVADE PER UCCIDERE DI  
NUOVO. TUTTO QUESTO ORRORE  
E TRAGEDIA AL SERVIZIO DEL  
TUO "CODICE D'ONORE".

GOTHAM TRUST

OPPURE POTREBBE DARSI  
CHE IL GRANDE BATMAN ABBA  
BISOGNO DELLA SUA ARCINEMESI  
PER SENTIRSI COMPLETO?

A OGNI MODO, NON POSSIAMO  
EVITARLO. UN GIORNO, DOVREMO  
UCCIDERE QUEL VERME  
ASSASSINO...





NON HAI  
NIENTE DA  
DIRE?



TUTTI  
CONVIVIAMO CON  
IL PERICOLO.

LE TRAGEDIE COLPISCONO INDISCRIMINATAMENTE. LA DIFFERENZA STA NEL COME SI AFFRONTANO. QUANDO È STATO COSTRETTO AD ACCETTARE IL FATTO DI AVER DISTRUTTO LE POSSIBILITÀ DI UNA VITA NORMALE, IL JOKER HA SCELTO LA PAZZIA.



FRANCAMENTE...  
EH...



QUESTO È...  
AAAH... PAZZIA...  
AH AH



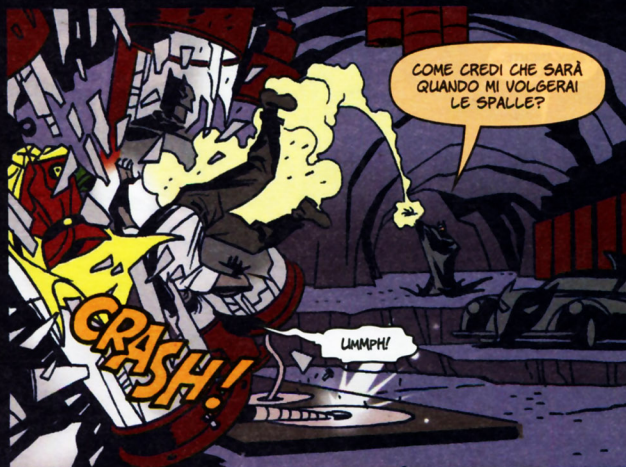
STO PARLANDO  
AAH AH AH PARLANDO  
A... BATMAN...  
AAHAHAHAHAHA



DIMMI, BATMAN, È VERO  
CHE SEI SOLO UNA  
"PATATA AL SANGUE".



AAHAHAHAHA!!!





















DUE FACCE, L'OSSESSIONE  
DI HARVEY CON IL NUMERO  
DUE RESE PIÙ FACILE ANTI-  
CIPARE I SUOI CRIMINI.

LA SUA DIPENDENZA AL LANCIO  
DI UNA MONETA PER PRENDERE UNA  
DECISIONE, LO RESE UN AVVERSARIO  
ESTREMAMENTE IMPREVEDIBILE...





HARVEY ERA NELLA POSIZIONE IN CUI LA SUA PERSONALITÀ SEGRETA POTEVA AGIRE LIBERAMENTE. LA SUA CONDIZIONE ASSICURAVA CHE NON POTESSE ESSERE RITENUTO RESPONSABILE PER QUALUNQUE COSA FATTA DA DUE FACCE.



LA SUA CONDIZIONE? È MENTALMENTE MALATO!



FORSE PREFERIRESTI UN ESEMPIO... PIÙ SPIRITUALE.

LE CIVILTÀ ANTICHE PARLANO DI SEMPLICI MEMBRI DI UNA TRIBÙ POSSEDUTI DALLLO SPIRITO DI GRANDI GUERRIERI.



L'ADDESTRAMENTO MODERNO E IL CONDIZIONAMENTO MENTALE PUÒ TRASFORMARE UN INSEGNANTE DI UNA PICCOLA CITTÀ IN UNA MACCHINA OMICIDA.



ANCHE IL TUO ADORATO DON DIEGO AVEVA COMPRESO IL PRINCIPIO BASILARE DI QUALSIASI COSA PER CUI VALESSE LA PENA DI LOTTARE.



IN GUERRA CI SONO VITTIME.



MA IO NON SONO UN KILLER!







NE SONO DOLOROSAMENTE CONSAPEVOLE. CREDO CHE SIA COLLEGATO AL FATTO CHE TUO PADRE FOSSE UN MEDICO...



E CHE TU ABBA VISTO I GENITORI UCCISI BRUTALMENTE PROPRIO DAVANTI AGLI OCCHI.



QUINDI, ANCHE SE CONDIVIDIAMO IL CORPO CHE CI OSPITA, SUGGERIREI DI AMMETTERE CHE SIAMO ENTITÀ SEPARATE... TU NON SEI RESPONSABILE DELLE MIE AZIONI...



...PIÙ DI QUANTO IO SIA RESPONSABILE DELLE TUE.



COME BRUCE WAYNE, TU SARAI LIBERO DI CORRERE DIETRO ALLE DONNE, COSTRUIRE OSPEDALI, BACIARE I BAMBINI... QUALSIASI COSA TU DESIDERI.



MA QUANDO SERVE BATMAN TU DOVRAI METTERTI DA PARTE...



...E LASCIARMI LIBERO...



...DI AFFRONTARE IL DIAVOLO ALLA PARI.



DI COSA STAI PARLANDO? DI PSICOSI AUTOINDOTTA? SCISSIONE VOLONTARIA DELLE PERSONALITÀ?



PARLO DELLA  
LIBERTÀ DI AGIRE.



DI REALIZZARE  
I NOSTRI DESTINI  
INDIVIDUALI.



SEI  
VERAMENTE  
CRUDELE.  
DOVREI  
SAPERLO.



È STATA LA MIA  
FORZA DI VOLONTÀ  
CHE TI HA MODELLATO IN  
QUESTA IMMAGINE. MA HO  
INCANALATO LA TUA FURIA  
VERSO UNO SCOPO.



HO TEMPRATO LA  
TUA IRA. LASCIARE  
INCONTROLLATA  
LA TUA VENDETTA  
SAREBBE...



...MOSTRUOSO.

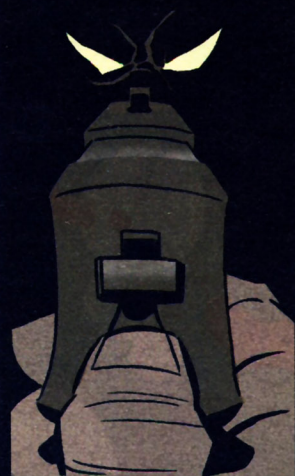
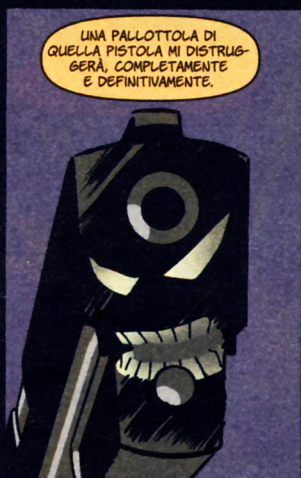


LA  
RISPOSTA  
È NO.





















MA UN UOMO  
MOLTO SAGGIO UNA  
VOLTA HA DETTO  
CHE LA VERITÀ TI  
RENDERÀ LIBERO.



DEVI CAPIRE  
CHE C'È UNA LINEA  
CHE NOI NON  
POTREMO MAI  
OLTREPASSARE.



NIENTE  
UCCISIONI.

È L'UNICA DIFFERENZA  
TRA NOI E LORO.



COSÌ COME  
BATMAN È UN SIM-  
BOLO TERRIFICANTE  
PER I MALVIVENTI, È  
ANCHE UN SIMBOLO  
PER LA GENTE BUONA  
DI QUESTA CITTÀ.



UN SIMBOLO  
DI SPERANZA.



SE TU PUOI  
CONVIVERE CON  
QUESTO...



ALLORA BRUCE WAYNE  
PUÒ CONVIVERE CON LA  
RESPONSABILITÀ.




D'ACCORDO.










NEL TENTATIVO DI SFUGGIRE ALLA POLIZIA, IL JOKER HA PRESO COME OSTAGGI I CLIENTI ABITUALI DI QUESTO LOCALE NOTTURNO ALLA MODA E STA MINACCIANDO DI UCCIDERE UN OSTAGGIO PER OGNI...



SEMBRA CHE NON SI FARÀ VEDERE.


DOBBIAMO AGIRE ORA, GORDON, MI LASCL...




COMMISSARIO GORDON!




È LUI.



MI STAVO PREOCCUPANDO. PENSAVO CHE FORSE TI ERA SUCCESSO QUALCOSA.



QUALCOSA È SUCCESSO, COMMISSARIO, MA SONO RIUSCITO A USCIRNE FUORI TUTTO INTERO.



NON CREDO DI SEGUIRTI...



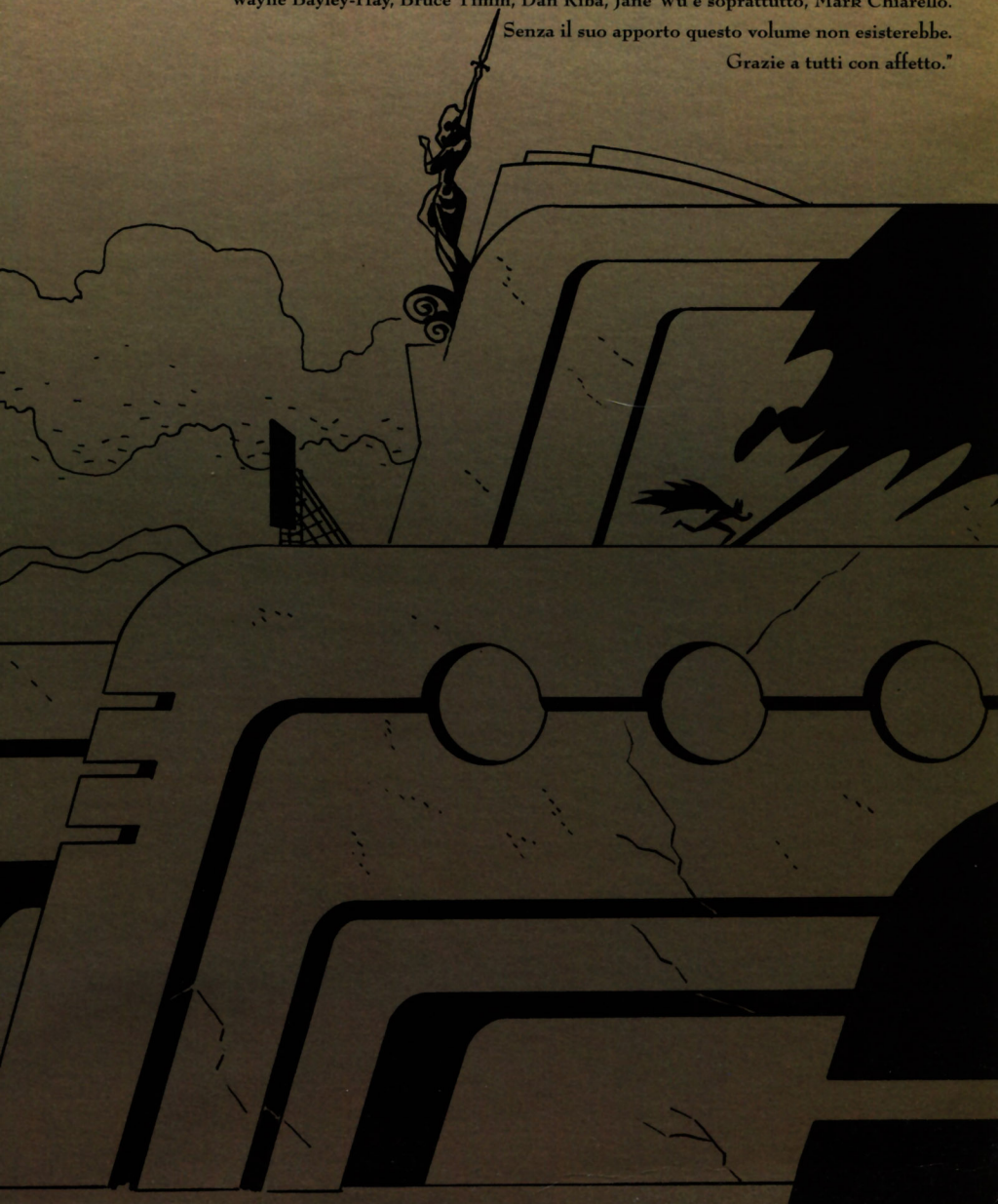


FINE.



Darwyn Cooke, nato a Toronto, ha quarantadue anni. Dai venti ai trenta, è stato direttore artistico di una rivista, graphic designer, realizzatore di spot pubblicitari e illustratore. Raggiunti i trent'anni, decise di piantare tutto e tornare al suo vero amore: i disegni animati e i fumetti. Dopo aver fondato e diretto la pluripremiata Brotherwood Animation Company nel nativo Canada, ha trascorso tre anni a Los Angeles dove ha lavorato con Bruce Timm per *The Batman/Superman Adventures* e in seguito per *Batman Beyond*. L'apice di questo periodo comprende lo *storyboard* per la sequenza del Dark Knight basata sulla *graphic novel* di Miller e i disegni per la serie *Batman Beyond*. Successivamente, è stato per un breve periodo direttore di *Men in Black: The Animated Series*, per la Columbia Tri-Star.

L'artista vorrebbe ringraziare le seguenti persone per la loro ispirazione e il loro appoggio:  
"Toth e Kirby, che mi hanno insegnato tutto ciò che so sui fumetti; mia madre, Joanne Cooke,  
Wayne Bayley-Hay, Bruce Timm, Dan Riba, Jane Wu e soprattutto, Mark Chiarello.  
Senza il suo apporto questo volume non esisterebbe.  
Grazie a tutti con affetto."



*un elogio a*  
**BATMAN: EGO**



“È una ricetta speciale di Darwyn “il Cuoco” Cooke, questa opera di Batman, nella quale cuociono lentamente molti sapori tradizionali e *new age*, da servire ben caldi!”

**-ALEX TOTH**

“Congratulazioni a Darwyn Cooke.

Ha creato una bella e ossessionante visione di Batman, contrapponendo al Cavaliere Oscuro il suo nemico più terrificante, se stesso.”

**-PAUL DINI**

“Una storia appassionante unita a immagini splendide,

Ego di Darwyn Cooke è senz'altro il debutto a fumetti più esaltante dell'anno.”

**-BRUCE TIMM**



€ 6,00